

# ALPES DE HAUTE PROVENCE

LE MAG

NUMÉRO #196 - ÉTÉ 2023



## DOSSIER

**LES BONS PLANS DE L'ÉTÉ** P.6

MAIS AUSSI...

**\_MONDIAL DE RUGBY AMATEUR : LE GRAND DÉFI !** P.14

**\_LES CHEMINS DE FER DE PROVENCE** P.18

**\_UN NOUVEAU SITE À LA RÉSERVE GÉOLOGIQUE** P.21



**\_PORTRAIT** P.12

LOUNA AUBERT  
VICE-CHAMPIONNE  
DU MONDE  
DE KICK-BOXING



## PHOTO DU MOIS



### CONCOURS INSTAGRAM

« Rouge-gorge » ©Anna

[color\\_of\\_the\\_rain](#)

Retrouvez-nous sur les réseaux sociaux

[departement04](#)

[alpes\\_de\\_haute\\_provence\\_04](#)

**04**   
RETOUR EN  
IMAGES

**06**   
DOSSIER

- AGENDA DE L'ÉTÉ  
DES MUSÉES
- CENTRE ASTRO
- RANDONNÉE

**12**   
PORTRAIT  
Louna AUBERT

**14**   
MONDIAL DE  
RUGBY AMATEUR

**16**   
ASSISES  
DE LA FORÊT

**17**  
FRANCE RENOV'

**18**   
TRANSPORTS  
Chemins de Fer  
de Provence

**19**  
BILLET AD04  
Perspectives  
de voyage

**20**   
HISTOIRES  
D'ARCHIVES  
Culte clandestin  
durant la Révolution

**21**  
LE BILLET  
de la Réserve géologique

**22**   
EXPRESSION LIBRE

**23**   
AGENDA & CIE

**27**   
À DÉCOUVRIR  
La recette de  
Léna et Tiané TROUSSIER

Conseil départemental des  
Alpes de Haute-Provence  
13 rue du Docteur Romieu - CS 70 216  
04995 DIGNE-LES-BAINS CEDEX 9  
Tél. 04 92 30 04 00

Le magazine est consultable  
et téléchargeable sur :  
[www.mondepartement04.fr](http://www.mondepartement04.fr)

Retrouvez-nous sur :  
[www.facebook.com/departement04](https://www.facebook.com/departement04)

Directrice de la publication :  
Eliane Barreille

Chargés de la publication :  
Magali Carmona et Adrien Lecomte  
[magali.carmona@le04.fr](mailto:magali.carmona@le04.fr)  
[adrien.lecomte@le04.fr](mailto:adrien.lecomte@le04.fr)

Réalisation : Autrement Dit  
Communication - Guillaume Lecerc  
Tél. 04 92 33 15 33

Impression : France Offset Typo FOT  
ZAC Satolas Green - 69330 Pusignan  
Tél. 04 72 05 19 50

Distribution : La Poste • Dépôt légal à parution  
ISSN: 2430-4018 • Tirage: 79500 ex.

Crédits photos : P1 Shutterstock,  
P2 color\_of\_the\_rain, P3 X. Delcroix, P4-5  
F. Gardin, M. Carmona, C. Doliveira, Shutterstock,  
P6-11 V. Broutin, X. Delcroix, J.M. Dagruma,  
Observatoire de Haute-Provence, Shutterstock,  
A. Lecomte, AD04, P12-13 M. Aubert,  
P14 C. Doliveira, P16 M. Carmona,  
P17 Shutterstock, P18 X. Delcroix, P19 AD04,  
E. Katzwedel, P20 F. Pauvarel, P21 Réserve  
naturelle nationale géologique de Haute-Provence,  
P23 Centre d'Astronomie, Shutterstock,  
P27 L. et T. Troussier,  
P28 CD04/Design C. Gugliero/J.M. Dagruma

ALPES DE HAUTE  
PROVENCE  
LE DÉPARTEMENT

PEFC 10-31-1111

Certifié PEFC. Ce produit est issu  
de forêts gérées durablement et  
de sources contrôlées.  
[pefc-france.org](http://pefc-france.org)



Magazine imprimé sur un papier à  
base de bois issu de forêts gérées  
durablement. Ne pas jeter sur la  
voie publique.

## CAP SUR LES TRÉSORS DES ALPES DE HAUTE- PROVENCE !

Enfin l'été qui se profile et avec lui, l'envie de mettre un peu plus de légèreté dans notre quotidien. C'est la saison des sorties, des balades... Les amateurs de culture, d'art et de découverte ont tout à portée de main pour assouvir leur curiosité avec l'offre culturelle et scientifique des musées départementaux, mais pas seulement, car notre territoire regorge de talents qui rivalisent d'idées et d'initiatives pour vous distraire et vous passionner.

Des sports de pleine nature, des randonnées à thème, des animations pour tous les publics, puisez ce qu'il vous plaira dans l'étonnante palette de pépites, qui font de notre département un lieu d'exception. Laissez-vous captiver par les recoins secrets des villages et cités de caractère et arpentez les rues des trois villages nouvellement labellisés : Montfuron, Saint-Martin-de-Brômes et Saint-Michel-l'Observatoire.

Ce département est riche de son patrimoine bâti, d'espaces naturels où s'épanouit une biodiversité préservée, et de lacs couleur émeraude.

C'est pour mettre efficacement en lumière cette richesse et dans le but de fédérer les acteurs du tourisme autour d'objectifs communs, qu'avec l'agence de développement, nous avons organisé les premiers rendez-vous du tourisme. Nous y avons présenté le nouveau schéma de développement touristique du Département 2023-2028 « Des territoires et des Hommes, entre Provence et vallées alpines » et les grands axes de notre stratégie. Notre ambition est de renforcer l'offre, fondée à la fois, sur la diversité de nos destinations, la spécificité de nos produits proches de la nature et nos particularités, telles que les stations thermales ou les sites dédiés à la préhistoire par exemple.

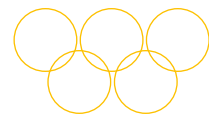


©Xavier Delcroix

D'autre part, dans un tout autre domaine, nous poursuivons le travail sur la protection et la valorisation de nos milieux naturels, particulièrement exposés aux effets du réchauffement climatique. Après l'eau, c'est la forêt qui est au centre de nos préoccupations et c'est pour cela que j'ai voulu organiser, conjointement avec le préfet, les premières assises départementales de la forêt et de la filière bois. Le nombre de participants à cette journée traduit une forte attente de la part des institutionnels, des professionnels de la filière bois et des particuliers. Je me félicite de la qualité des échanges et des débats qui ont animé cette concertation, à l'issue de laquelle, des pistes d'actions concrètes ont été annoncées et serviront de socle à notre politique en faveur de la forêt.

À présent, avec quelques jours d'avance, permettez-moi de vous souhaiter un bel été et de belles vacances !

**Eliane Barreille**  
Présidente du Conseil départemental



# TERRE DE JEUX 2024

## LA SEMAINE OLYMPIQUE ET PARALYMPIQUE

À l'occasion des Jeux olympiques de Paris 2024 notre département bénéficie du label « Terre de jeux ». Délivré par le comité organisateur, il garantit que nos territoires participent pleinement à la dynamique de Paris 2024. Cela permet d'amplifier la mobilisation en faveur du sport et du handisport.

Le projet du Département « Bouge ton regard sur ma différence », se décline au sein des clubs sportifs et des collèges, afin de mobiliser les acteurs des territoires sur la question du handisport et du sport adapté. C'est dans ce cadre qu'a été organisée la semaine Olympique et Paralympique (SOP) du 3 au 10 avril 2023, autour de la thématique du handisport, du sport adapté et de l'inclusion.



©Florent Gardin

Ce dispositif se poursuivra par la « Journée Olympique du 23 juin », à laquelle seront associés les collèges et le Pôle Médico Educatif la Durance. Elle aura pour vocation, de partager, échanger, communiquer au travers de la pratique ou de la thématique du sport, dans la continuité de la sensibilisation initiée pendant la Semaine Olympique et Paralympique.

## DON DU SANG



L'Établissement Français du Sang (EFS) a organisé une collecte dans la salle de réception de l'Hôtel du Département. Les fonctionnaires du Conseil départemental et de la préfecture ont participé à l'opération qui a attiré plus de 40 donneurs. Marc Chappuis, préfet des Alpes de Haute-Provence et Paul-François Schira, secrétaire général de la préfecture, se sont généreusement pliés à l'exercice, tout comme Sandra Raponi, vice-présidente du Département et par ailleurs bénévole à l'EFS.

« Chaque jour, nous avons besoin de sang pour accompagner une femme qui accouche, une personne accidentée de la route, un malade atteint de cancer... Les situations sont aussi variées que régulières. L'acte volontaire et bénévole de donner son sang est donc irremplaçable. »

<https://dondesang.efs.sante.fr/>



©Magali Carmona



## VISITES DES COLLÈGES



Eliane Barreille poursuit la visite des collèges, en compagnie de Mickaël Cabbeke, directeur académique des services de l'Éducation nationale des Alpes de Haute-Provence, de Sandra Raponi, conseillère départementale déléguée, à l'éducation et aux collèges et de Laurie Sardella, conseillère départementale déléguée au numérique. En mars et avril derniers, la délégation a visité les collèges de Manosque et de Forcalquier pour y rencontrer les chefs d'établissement, avec lesquels la présidente du Département a pu échanger. Ces visites maintiennent des liens étroits entre le Département et l'Éducation nationale et réaffirment la volonté d'agir dans le cadre de la politique « 100 % collèges ».

©Corentin Doliveira



## LA DURANCE À VÉLO !



Pour répondre aux enjeux environnementaux contemporains, le Département a adopté, en décembre dernier, le nouveau schéma d'orientation stratégique de la politique cyclable et des mobilités douces. Il s'agit de favoriser la mobilité à vélo dans les Alpes de Haute Provence, en travaillant sur un maillage sécurisé, cohérent et attractif, d'itinéraires cyclables qui valoriseront les atouts du territoire.

Ainsi, le Département s'engage dans la création de la Durance à vélo, un itinéraire cyclable long de 440 km qui suit la vallée de la Durance, reliant Monêtier-les-Bains dans les Hautes-Alpes à Avignon dans le Vaucluse. La présidente, Eliane Barreille, a initié une première réunion de concertation avec les collectivités concernées (Région, communes et EPCI) afin de définir l'itinéraire en privilégiant les routes à faible circulation.

©Florent Gardin



## PRA-LOUP FESTIVAL

L'Espace Lumière a plus que jamais mérité son nom, les 24 et 25 mars derniers, avec le premier Pra-Loup Festival. En effet, malgré la pénurie de carburant, 6500 personnes se sont pressées à Pra-Loup pour vingt-deux heures de son, grâce à un programme très ancré dans la mouvance actuelle. Concocté par Delta Festival, cet événement musical de premier plan a convoqué derrière les platines, Lucenzo, Boris Way, Ridsa...

Le premier Pra-Loup Festival a été soutenu, notamment, par la Région, le Département, Ubaye Tourisme et la mairie d'Uvernet-Fours.

Le succès de ce coup d'essai en fait un coup de maître !



©Shutterstock

©Virginie Broutin



**ANIMEZ VOTRE  
ÉTÉ DANS LES  
ALPES DE HAUTE-  
PROVENCE**



©Xavier Delcroix



« Les Alpes de Haute-Provence sont prêtes à accueillir les nombreux visiteurs qui les ont choisies

comme destination pour leurs vacances d'été. Il faut dire qu'avec nos magnifiques paysages, nos délicieux produits issus de terroirs d'exception, nos lacs, propices à la baignade, nous avons de nombreux atouts pour les enchanter. Notre Département est en effet un lieu idéal pour se reposer, découvrir un patrimoine remarquable, pratiquer des activités de pleine nature, bref pour passer des moments inoubliables entre amis ou en famille. Le Département est fier d'agir au quotidien pour continuer d'accroître son attractivité auprès d'un public régional, national et international.

En participant à de grands événements comme le salon de l'agriculture, en animant nos territoires avec des opérations telles que le lancement de la saison d'été, en soutenant l'action de l'agence de développement, nous sommes sur tous les fronts pour être toujours plus Irrésistibles ! »

**Marcel Gossa**, vice-président du Conseil départemental délégué à l'attractivité du territoire et aux grands événements.

©Xavier Delcroix



« Les musées départementaux sont prêts à vous accueillir tout l'été ! C'est la période idéale pour

partir à la découverte de ces lieux d'exception. Vous y découvrirez des univers aussi divers que passionnant. Ainsi Salagon vous proposera sa nouvelle exposition temporaire consacrée au rôle central de l'olivier dans la culture provençale, tandis que le musée de préhistoire des Gorges du Verdon vous invite à une promenade le long des sentiers qui mènent à la grotte de la Baume Bonne. Ces derniers ont été réaménagés récemment et bénéficient désormais d'une toute nouvelle signalisation ainsi que de panneaux explicatifs.

Par ailleurs, vous pourrez aussi voyager dans les étoiles grâce au centre d'astronomie et à son superbe planétarium. Les musées départementaux n'attendent plus que vous pour faire de cet été une expérience inoubliable. Alors n'hésitez plus et laissez-vous tenter par cette offre culturelle unique. »

**Alain Delsaux**, conseiller départemental délégué à la culture, au patrimoine culturel et aux Villages et cités de caractère.

©Xavier Delcroix



« Le tourisme est un secteur d'activité essentiel pour l'économie des Alpes de Haute-Provence. Il représente 8,5 % des emplois salariés du département et 30 % du PIB départemental, soit 750 M€ de revenus par an. C'est justement parce que nous sommes conscients du caractère vital du tourisme pour nos territoires, que nous mettons en œuvre une ambitieuse politique destinée à dynamiser ce secteur. Nous avons pu la présenter à l'occasion des « Rendez-vous du tourisme », qui ont réuni le 4 avril dernier tous les acteurs du secteur à Digne-les-Bains. Ce fut l'occasion de détailler notre nouveau schéma de développement touristique pour la période 2023-2028. Celui-ci vise à renforcer notre offre en nous appuyant sur la diversité de nos destinations et la spécificité de nos produits proches de la nature. Sa mise en œuvre se poursuivra dans les mois et les années à venir, permettant à notre département de continuer à se développer grâce aux effets bénéfiques de l'activité touristique. Bonne saison estivale à tous ! »

**Michèle Cottret**, conseillère départementale déléguée au tourisme et au thermalisme.





Musée de Préhistoire  
des gorges du Verdon

## ÉVÉNEMENTS

16,17 et 18 juin

### Journée européenne de l'archéologie

- Projection-débat « Un travail pour les dieux », vendredi 16 juin - 18h en présence de Pierre et Anne-Marie Pétrequin. Auditorium Jean-Gagnepain - Entrée libre.
- Défi « tissage au Néolithique », Samedi 17 juin - 10h à 18h au Préhistorite des gorges du Verdon. Animations gratuites.

23 juillet

### Journée de la Préhistoire

Cette année encore, le musée vous accueille au Préhistorite des gorges du Verdon. En accès libre, tout au long de la journée : animations, démonstrations et rencontres avec des scientifiques... À l'occasion de cette manifestation, le Musée de Préhistoire est accessible en tarif réduit.

Août

### Les écrans du lac

Projection nocturne, en août, d'un film sur le parvis du musée, en partenariat avec le Cinéma de Pays.

Musée de Préhistoire  
des gorges du Verdon (Quinson)

04 92 74 09 59

[www.museeprehistoire.com](http://www.museeprehistoire.com)

MuseePrehistoireGorgesduVerdon



QUINSON

## ANIMATIONS ESTIVALES

Du 1<sup>er</sup> juillet au 31 août

Cet été, le musée vous propose une programmation spécifique avec des animations au Préhistorite des gorges du Verdon. Ateliers et démonstrations pour tous, excursions et visites de la grotte de la Baume Bonne, visites guidées du musée... il y en a pour tous les goûts !

### • Excursions et visite de la grotte de la Baume Bonne

Tous les matins du lundi au samedi de 9h à 13h (rdv 8h45) en juillet, puis du mardi au samedi en août (*sous réserve des conditions météorologiques*).

### • Les Ateliers du musée

Tir et feu au Préhistorite : Les lundis, mardis, jeudis et vendredis matin, 10h30-13h.

Parures et poterie au Préhistorite : Les lundis, mardis, jeudis et vendredis après-midi, 14h30-17h.

Visite thématique suivie d'un atelier poterie : en juillet les mercredis matin, 10h-12h, et après-midi, 14h30-16h30, en août les mercredis après-midi, 14h30-16h30.

### • Visite guidée de l'exposition permanente

Les samedis après-midi (et le mardi 15 août), 15h-17h.

## EXPOSITIONS

Du 1<sup>er</sup> février au 10 décembre

### • Néolithique. Les Villages de Chalain et Clairvaux, patrimoine de l'humanité

Plongez dans le mode de vie des premiers agriculteurs des bords des lacs de Chalain et Clairvaux dans le Jura, il y a 5 000 ans.

Du 13 mai au 15 décembre

### • Nous, Fragment

Découvrez le travail des ateliers de l'école intercommunale des Beaux-Arts de Digne-les-Bains autour du thème de la Préhistoire.



©Musée Pierre Martel



MANE


**Salagon**  
 Musée et Jardins

## ÉVÉNEMENTS

### 18h01 à Salagon

soirées concerts dans les jardins :

- Jeudi 8 juin,  
Junior Band - Concert/ Fanfare
- Samedi 17 juin,  
Senhors, Sirventès Farai ! - Concert
- Dimanche 23 juillet,  
Narinelli - Spectacle de marionnette
- Dimanche 30 juillet,  
Harmonia Mundi - Concert
- Dimanche 6 août,  
Duo Zoppa - Concert
- Dimanche 13 août,  
Dialogue avec l'oiseau - Spectacle

20 juillet à 18h30,  
24 et 25 juillet à 21h

**Rencontres musicales  
de Haute- Provence**

## DIMANCHES THÉMATIQUES

- **Le parfum au naturel** : au gré des jardins découvrez les plantes à parfum et créez votre propre fragrance. Dimanche 16 juillet, 16h à 18h30.
- **Nez à nez** : expérimentez la diffusion d'odeurs dans l'espace et l'odorama. Dimanche 23 juillet de 15h à 16h45.
- **Massage sonore collectif** : un temps de relaxation profonde pour prendre soin de soi. Dimanche 30 juillet et dimanche 13 août de 16h à 17h30.
- **Visite du jardinier** : visite des jardins et découverte des savoir-faire des jardiniers. Samedi 31 juillet à 17h.
- **Cyanotype** : réalisez des cyanotypes poétiques qui mettent en valeur la beauté et la fragilité du vivant. Dimanche 16 juillet de 10h à 13h et dimanche 6 août de 14h30 à 17h30.

**Salagon, musée et jardins (Mane)**

04 92 75 70 50

www.musee-de-salagon.com

museesalagon

# VOS MUSÉES...

## VISITES GUIDÉES

3 juillet et 7 août, 15h

**Balade archéologique**

11 juillet-21 août

- **Salagon, monument et exposition** : tous les lundis à 17h.
- **Salagon, jardins d'histoires, jardins de sens** : tous les mercredis et vendredis à 17h.

Tous les jeudis soir

**Les nocturnes de Salagon**

Tous les jeudis à 20h30 en  
juillet et à 20h en août

**Visites nocturnes du jardin de senteurs**

## EXPOSITIONS

### Jouets retrouvés

Cette exposition présente les changements technologiques et symboliques des jouets depuis la première moitié du XX<sup>e</sup> siècle, miroir d'une société qui évolue. Jusqu'au 15 décembre 2024.

### L'olivier notre arbre

Une immersion dans le monde de l'olivier en Méditerranée. Jusqu'au 15 décembre 2024.

### Le champ des possibles

Le plasticien du végétal, Duy Anh Nhan Duc vous invite à contempler la beauté de la nature éphémère et la fugacité des souvenirs d'enfance. Du 1<sup>er</sup> juillet au 30 novembre 2023.

### Exposition permanente : Traces au prieuré

Le parcours archéologique et son exposition donnent des clés pour comprendre l'histoire de Salagon. En partenariat avec le programme Alcotra TRA[ce]S.



## VACHÈRES

## MUSÉE PIERRE MARTEL

Visitez l'exposition « Le gaulois revient à Vachères ». Elle propose des objets découverts lors de la fouille du sanctuaire gallo-romain du Chastelard de Lardiers (offrandes, lampes à huile, etc.). Ne manquez pas cette occasion unique de découvrir l'histoire fascinante de la romanisation du territoire.

**Horaires** : ouvert en juillet et août de 15h à 18h, sauf le lundi.



©Observatoire de Haute-Provence

# VISITEZ... L'OBSERVATOIRE DE HAUTE-PROVENCE



L'Observatoire de Haute-Provence (OSU Institut Pythéas / CNRS / AMU) rouvre ses portes au public, après 3 ans de fermeture liée à la pandémie de coronavirus ! Ce site d'observation et d'expérimentation scientifique dans les domaines de l'astronomie, de l'étude de l'atmosphère, de l'environnement et de l'écologie est implanté à Saint-Michel-L'Observatoire.

C'est l'un des principaux observatoires en Europe. Il est reconnu pour son excellence en astronomie, particulièrement dans la recherche d'exoplanètes, ces planètes orbitant autour d'autres étoiles que le Soleil. La toute première a été découverte à l'OHP en 1995, par deux astronomes suisses, Michel Mayor et Didier Queloz, récompensés par le prix Nobel de physique 2019 pour cette découverte majeure.

Après trois ans de fermeture consécutive à la période COVID-19, il est de nouveau possible de visiter la grande coupole durant tout l'été. Venez nombreux découvrir ce site hors du commun ! Laissez-vous guider, par les médiateurs scientifiques du Centre d'Astronomie, dans ce haut lieu de recherche en Astrophysique.

Les mardis et mercredis en juillet-août, à 11h, 14h30 et 16h (durée 1h)

## BILLETTERIE

Attention, les tickets ne sont pas vendus sur place ! Ils sont disponibles en ligne ou directement aux trois points de vente suivants :

### Centre d'Astronomie de Saint-Michel l'Observatoire :

Vente sur place et en ligne :  
<https://boutique.centre-astro.com>  
Tél : 04 92 76 69 69

### Bureau d'Information touristique de Saint-Michel l'Observatoire :

Vente sur place  
Tél : 04 92 76 69 09

### Office de Tourisme de Forcalquier

Vente sur place et en ligne :  
<https://billetterie.haute-provence-tourisme.com/billetterie/astro>  
Tél : 04 92 75 10 02

## La tête dans les étoiles avec le Centre d'astronomie

Adossé à l'Observatoire de Haute-Provence (OHP), le Centre d'Astronomie de Saint-Michel-l'Observatoire assure une mission de diffusion de la culture scientifique auprès de tous les publics. Grâce au Planétarium de Haute-Provence, il vous emmène aux confins de l'Univers, dans un voyage fantastique vers l'infiniment grand ! Par ailleurs, comme chaque année le Centre d'astronomie vous propose une ambitieuse programmation estivale, avec de nombreux événements à même de captiver tous les amoureux des étoiles. Pour en savoir plus découvrez le programme de l'Été astro en page agenda (P.23).



©Shutterstock

Scannez ce code pour découvrir les images de la randonnée



# DÉCOUVREZ... LES GORGES DE TRÉVANS

**Cet été, nous vous proposons d'enfiler vos chaussures de randonnée pour partir à la découverte de l'un de nos plus beaux sentiers. Au programme : les gorges de Trévans et les magnifiques panoramas qu'elles ont à vous offrir !**

Prêt pour une petite excursion ? Votre balade démarre à Estoublon depuis le parking aménagé en contrebas du sentier. Vous remontez alors la route sur 100 m et prenez la piste à droite en direction des gorges, franchissez le petit pont et tournez à gauche à hauteur du panneau d'information. Là, l'itinéraire domine la rivière, et emprunte un passage très spectaculaire taillé dans la roche ! Vous êtes alors au cœur du canyon, au pied des splendides falaises qui encadrent le cours d'eau. Franchissez ensuite l'Estoublaïsse et rejoignez la passerelle suivante qui enjambe le Clovion. Après avoir passé la rivière, le sentier monte au-dessus de la falaise, avant de descendre à nouveau au bord du Clovion. Empruntez alors la passerelle double pour le traverser. Ensuite la balade se prolonge par une montée sous les pins, puis en balcon au-dessus des gorges jusqu'au croisement où il faut continuer tout droit. Vous rejoignez ensuite l'Estoublaïsse, franchissez la rivière aux lieux-dits les « Jardins de Valbonnette », passez devant l'abri et continuez à monter en sous-bois. À l'intersection suivante, prenez le sentier de droite, qui vous fera passer devant les ruines du « Hameau de Valbonnette » et son superbe four à pain, puis continuez

à monter. Arrivé au poteau Turquet (890 m), laissez à gauche l'accès au château de Trévans et descendez par le sentier de droite. Le chemin rejoint le carrefour des gorges, tournez à gauche et revenez au parking par l'itinéraire emprunté à l'aller.

Pour les plus courageux une variante existe. Il suffit de poursuivre en direction du château de Trévans, au niveau du poteau Turquet. Vous profitez alors d'un belvédère avec une vue imprenable sur la montagne de Lure et le mont Ventoux, avant de découvrir le superbe site du château de Trévans, puis de revenir au parking.

## Visitez les vestiges de la Chapelle Saint-André :

Vous pouvez aussi profiter de votre balade dans les gorges de Trévans pour découvrir les impressionnantes ruines d'un monastère fondé au XIII<sup>e</sup> siècle. Il ne reste que quelques pans de mur du monastère de Saint-André-du-Désert, néanmoins la chapelle était encore un lieu de pèlerinage au XIX<sup>e</sup> siècle. Aujourd'hui encore, le lieu est magique et offre une superbe vue plongeante sur les gorges de Trévans.



©Adrien Lecomte

## Informations pratiques

: Estoublon, parking aménagé des gorges de Trévans

: 3 h

: 8,8 km

: + 378 m (altitude maximum 892 m)

: PR<sup>®</sup> (Petite Randonnée)

Retrouvez cette randonnée en vidéo sur **04 TV - La chaîne du Département des Alpes de Haute-Provence** sur [www.youtube.fr](http://www.youtube.fr)

Retrouvez les informations sur cette randonnée et bien d'autres sur [www.rando-alpes-haute-provence.fr](http://www.rando-alpes-haute-provence.fr)

# PORTRAIT



## LOUNA AUBERT, DU HAUT NIVEAU !

### Une championne aux 150 combats et 135 victoires

De longs cheveux disciplinés en natte, un regard bleu d'une grande douceur et des taches de rousseur qui ponctuent un visage aux allures d'aquarelle. Pourtant, dès qu'elle monte sur le ring, Louna Aubert devient une machine à gagner et son art à elle c'est le kickboxing !

Le palmarès qu'elle affiche pour son jeune âge est particulièrement brillant. À dix-huit ans et après onze ans de pratique de « *pied-poings* », Louna collectionne les titres. Elle a été douze fois championne de France et a empoché dix-sept fois le plus haut titre régional, et cela en catégorie junior. Elle a été trois fois vainqueur de la coupe du monde Wako. En résumé, elle a obtenu 135 victoires sur 150 combats !

Désormais, la jeune athlète combat dans la catégorie senior. Où elle se distingue déjà, en étant championne de France 2023, et en rapportant du championnat du Monde, une très prometteuse médaille d'argent. Ce combat a été le plus dur de sa vie : « *c'était très usant, elle m'a donné du fil à retordre* ».

Entraînée depuis ses débuts par son père, Jean-Michel, et également très soutenue par sa mère, Magali, Louna est la première féminine en région Provence Alpes Côte-d'Azur à être inscrite sur la liste des sportifs de haut niveau en kickboxing. « *Je suis semi-professionnelle. Les modalités ne changent pas sauf qu'il n'y a plus de protections jambes et tête.* »



**« Pour gagner un combat,  
c'est 60 % de mental  
et 40 % de physique. »**

©Magali Aubert



©Magali Aubert

Aujourd'hui, elle est aussi encadrée par Christophe Beaumeyer et le coach de l'équipe de France qu'elle a intégrée depuis peu. Aussi, Louna ne ménage pas ses efforts et s'entraîne tous les jours et même deux fois par jour, trois fois par semaine. Elle affiche une remarquable condition physique mais confie que « *pour gagner un combat, c'est 60 % de mental et 40 % de physique. Il ne faut jamais rien lâcher et ne pas montrer qu'on doute à son adversaire, sous peine qu'elle en profite* ».

La jeune athlète espère passer professionnelle. En attendant, elle a choisi, après le bac, de suivre une formation de CAP petite enfance. Dans sa vie comme sur le ring, Louna souligne « *qu'il faut de la volonté, de la détermination et un peu de courage*. »

Malgré ce mental à toute épreuve, Louna Aubert est confrontée à un certain nombre d'écueils qui rendent parfois son parcours difficile. Trouver un employeur pour son alternance, qui s'accommode des contraintes de la vie d'une athlète de haut niveau, bénéficier de soins, (kiné et ostéopathe) à des dates impératives dictées par les compétitions, se déplacer régulièrement et souvent, de l'autre côte de la France. Mais il en faut plus pour émousser sa combativité et dans les mois qui viennent, Louna va devoir se distinguer au cours de stages où elle sera jaugée, jugée, et éventuellement choisie pour représenter l'équipe de France lors de compétitions internationales d'importance.

Ainsi, Louna Aubert, sportive de qualité s'illustre brillamment dans son sport, faisant rayonner les Alpes de Haute-Provence en France et au-delà des frontières. Si le kickboxing fait son entrée aux jeux de 2028, Louna pourrait même enrichir son palmarès d'une belle médaille d'or olympique.



©Magali Aubert



**« Il faut de la volonté, de la détermination et un peu de courage. »**

### **Les prochains objectifs de Louna**

La coupe du monde en Hongrie, puis en fonction des résultats de cette compétition une place dans l'avion pour les championnats du monde de Lisbonne.



## MONDIAL DE RUGBY AMATEUR 2023

# L'OVALIE PLANTE SON DRAPEAU DANS LES ALPES DE HAUTE-PROVENCE



**Avec le Mondial de rugby amateur, notre département prend part à une compétition internationale inédite qui fera date dans l'histoire du rugby. Imaginé et organisé par un Dignois, ce premier tournoi réunira, du 22 au 30 septembre prochain, 600 joueurs issus de 20 grandes nations du rugby.**

Il ne faut jamais négliger les idées qui naissent de discussions entre amis, parfois, elles donnent vie à des rêves un peu fous. C'est exactement dans ces circonstances que Jérémy Teyssier, dirigeant du rugby club dignois exprime un jour l'envie d'organiser une grande compétition internationale à destination des joueurs de rugby amateurs. Le challenge étant dans l'ADN de ce sportif, il décide de mettre en œuvre cet ambitieux projet et crée l'AFEMORA (Association Festival Mondial Rugby Amateur) pour fédérer autour de son idée un certain nombre de partenaires. Ainsi, le Département et l'Agence de Développement 04 se lient, par convention, à la toute nouvelle associa-

tion, pour apporter leur soutien à l'organisation de l'évènement. Il n'y est pas seulement question de financement ; il faut aussi mettre en œuvre la partie logistique de l'accueil et de l'hébergement des joueurs et de l'encadrement. En marge de la compétition elle-même, le Département participe au financement des projets socio-éducatifs qui l'accompagnent. Avec les dispositifs Rugbyschool et Rugby2Rue, il s'agit d'aller chercher les publics non pratiquants pour leur proposer de partager des valeurs fortes telles que l'entraide, le respect, le dépassement. Car si le sport a le pouvoir de fédérer autour d'une cause commune, le rugby a maintes fois démontré ses capacités à

créer des moments de forte intensité, mêlés de bravoure et de fraternité. Des contingences logistiques ont empêché que le Mondial se déroule entièrement dans les Alpes de Haute-Provence. Toutefois, nous nous réjouissons que Sisteron et Manosque accueillent les quarts de finale, et que Digne-les-Bains reçoive les demi-finales et la finale ! Quel plaisir et quelle fierté de voir notre département associé à l'organisation de ce premier mondial de rugby amateur ! Avec le calendrier des rencontres, nous vous proposons de suivre le déroulement de ce Mondial et vous invitons à encourager avec nous l'équipe qui portera les couleurs de la France !



FESTIVAL MONDIAL DU  
RUGBY  
AMATEUR

Du 22 au 30 septembre 2023

## POULE A

Ville hôte : Port-de-Bouc

- FRANCE
- NOUVELLE-ZÉLANDE
- ITALIE
- URUGUAY
- ALGÉRIE

## POULE B

Ville hôte : Saint-Raphaël

- AFRIQUE DU SUD
- IRLANDE
- ÉCOSSE
- TONGA
- ROUMANIE

## POULE C

Ville hôte : Arles

- PAYS DE GALLES
- AUSTRALIE
- FIDJI
- GEORGIE
- ÉTATS-UNIS

## POULE D

Ville hôte : Saint-Maximin

- ANGLETERRE
- JAPON
- ARGENTINE
- SAMOA
- CHILI

### ¼ DE FINALE 1

Ville hôte : Manosque

1<sup>ER</sup> POULE A

2<sup>E</sup> POULE B

### ¼ DE FINALE 3

Ville hôte : Sisteron

1<sup>ER</sup> POULE C

2<sup>E</sup> POULE D

### ½ FINALE 1

Ville hôte : Digne-les-Bains

GAGNANT ¼ DE FINALE 1

GAGNANT ¼ DE FINALE 2

### ½ FINALE 2

Ville hôte : Digne-les-Bains

GAGNANT ¼ DE FINALE 3

GAGNANT ¼ DE FINALE 4

### ¼ DE FINALE 2

Ville hôte : Manosque

1<sup>ER</sup> POULE B

2<sup>E</sup> POULE A

### ¼ DE FINALE 4

Ville hôte : Sisteron

1<sup>ER</sup> POULE D

2<sup>E</sup> POULE C

## FINALE

Ville hôte : Digne-les-Bains

GAGNANT ½ FINALE 1

GAGNANT ½ FINALE 2



## PREMIÈRES ASSISES DE LA FORÊT ET DE LA FILIÈRE BOIS

Le 20 avril dernier, l'Hôtel du Département accueillait les premières assises de la forêt et de la filière bois, sous l'impulsion de la présidente Eliane Barreille et du préfet, Marc Chappuis.

### Agir pour valoriser la forêt

Les tables rondes et ateliers de ces assises ont attiré plus de 250 personnes : institutionnels, professionnels de la filière bois, associations de propriétaires, experts scientifiques. Objectif : valoriser la forêt pour en faire un atout dans le développement économique de nos territoires.

### LA FORÊT, ALLIÉE DE LA LUTTE CONTRE LE CHANGEMENT CLIMATIQUE

Les bois et forêts sont d'indispensables alliés dans le combat qui s'est engagé pour la sauvegarde de l'environnement. La forêt capture durablement le CO<sup>2</sup>, joue un rôle important dans le cycle de l'eau qu'elle filtre. Elle rafraîchit l'air, protège la qualité des sols contre les inondations, les avalanches, les chutes de blocs et les glissements de terrain... Enfin, elle préserve la biodiversité en accueillant de nombreuses espèces animales et végétales.

### Six mesures phares

En clôture de ces assises, la présidente du Département annonçait les grandes lignes de la politique départementale en faveur de la forêt :

- La prévention des incendies en soutenant le brûlage dirigé,
- L'acquisition d'un terrain forestier pour compenser les dépenses en gaz à effet de serre du Département et pour en faire un lieu d'étude et d'expérimentation sur les espèces à privilégier pour réduire les effets du réchauffement climatique,
- Le soutien au sylvopastoralisme, qui concilie les objectifs forestiers et pastoraux,
- L'amélioration du réseau routier dans certains secteurs pour favoriser la sortie du bois des forêts,
- L'amélioration des équipements pastoraux avec du bois local,
- L'intervention du Département pour favoriser la filière bois.

Scannez ce code  
pour retrouver  
les images des  
Assises de la forêt



### LA FORÊT EN QUELQUES CHIFFRES

**58 %** du territoire des Alpes de Haute-Provence sont couverts de forêt soit 407 000 ha.

**31 %** de la récolte régionale provient des Alpes de Haute-Provence, département le plus producteur de la région.

**En 2021**, la récolte départementale s'élevait à 219 000 m<sup>3</sup> de bois dont 18,27 % valorisés en bois d'œuvre, 36,07 % en bois industrie et 45,66 % en bois énergie.





## RENDEZ-VOUS DANS VOTRE ESPACE CONSEIL **FRANCE RÉNOV'**

France Rénov' est le service public dédié à la rénovation de l'habitat. Il vise à encourager les particuliers à améliorer les performances énergétiques de leur logement.



@Shutterstock



Le Département porte localement le service public France Rénov' dont les conseillers informent, conseillent et accompagnent les ménages et syndicats de copropriétaires vers une rénovation énergétique. L'objectif est d'améliorer leur confort, d'alléger leurs factures et de favoriser la transition énergétique en réduisant leurs consommations.

Les conseillers France Rénov' proposent un parcours d'information et de conseil neutre, **gratuit et accessible**, afin de vous aiguiller sur l'aspect technique, juridique et financier de votre projet. Quatorze permanences ont lieu chaque mois sur l'ensemble du département, permettant d'assurer un service de proximité. Ainsi, France Rénov' vous accompagne vers une rénovation adaptée à vos besoins.

Les Alpes de Haute-Provence est l'un des départements qui comptent le plus de passoires thermiques, la rénovation énergétique des bâtiments est donc une priorité. Alors n'hésitez plus, rendez-vous dans votre Espace Conseil France Rénov' !

### POUR CONTACTER UN CONSEILLER **FRANCE RÉNOV' DE L'ALTE**

(AGENCE LOCALE DE LA  
TRANSITION ÉNERGÉTIQUE) :

- Par internet, en complétant le formulaire « Contacter un conseiller France Rénov' » sur [www.alte-provence.org](http://www.alte-provence.org)
- Par téléphone, au **04 90 74 09 18**, le lundi et le mercredi de 9h30 à 12h30 et de 13h30 à 16h30.

# TRANSPORTS

## CHEMINS DE FER DE PROVENCE, VERS UNE OFFRE MIEUX ADAPTÉE

Une importante réunion de concertation s'est tenue à Saint-André-les-Alpes pour faire le point sur l'offre de transports et les projets d'investissements sur la ligne des Chemins de Fer de Provence Nice-Digne.

Autour de la table, étaient réunis les représentants des Chemins de fer de Provence, les responsables des collectivités territoriales et intercommunalités directement concernées par la ligne du Train des Pignes. Des investissements majeurs ont été décidés pour moderniser et développer la ligne avec plus de 100 millions d'euros qui seront consacrés à ce service.

Tout d'abord, ces engagements incluent la livraison de huit nouveaux trains entre 2026 et 2027, équipés d'une motorisation hybride rechargeable. De plus, un nouveau centre de maintenance va être construit à Nice. Ensuite, les travaux de rénovation et de modernisation de six gares, démarrés en septembre 2022, sont en cours ou sont programmés. Ainsi, fin 2024, les stations d'Annot, Saint-André-les-Alpes, Entrevaux, Thorame-Haute, Puget-Théniers et Digne-les-Bains auront été réhabilitées.

D'autre part, la réouverture du tunnel de Moriez est prévue en 2025. Par ailleurs, le Département rectifie le tracé de la route départementale 17, pour permettre à la Région de procéder à la reconstruction du pont des Chemins de Fer de Provence. Le coût

des travaux, pour le Conseil départemental, s'élève à 771 000 euros HT, dont une participation de l'État de 13,2 %. La Région finance la démolition et la reconstruction du pont à hauteur de 635 000 euros HT.

Enfin, 2,4 millions d'euros seront consacrés à la rénovation des passages à niveau. En marge des questions techniques, la Présidente du Département, Eliane Barreille, a souligné la nécessité d'adapter et de renforcer l'offre de transports du matin et du soir, entre Annot et Digne-les-Bains, au-delà de la période estivale. Les horaires du matin au départ de Digne-les-Bains devraient être modifiés pour répondre à la demande de mobilité domicile-travail, avec un train dès 7h10.

Les temps de parcours pourraient être diminués par la suppression de certaines haltes. Les Chemins de fer de Provence doivent également réfléchir à une amélioration du rabattement des voyageurs vers les gares, avec du Transport À la Demande (TAD). Terminons sur une bonne



©Xavier Delcroix



**« Des horaires plus adaptés à la demande »**

nouvelle pour les usagers de cette ligne, une nouvelle tarification devrait engendrer en moyenne une baisse des prix d'environ 15 %.

# LE BILLET DE L'AGENCE DE DÉVELOPPEMENT\*

## PERSPECTIVES DE VOYAGE

### Quatre itinéraires clé en main pour découvrir les Alpes de Haute-Provence

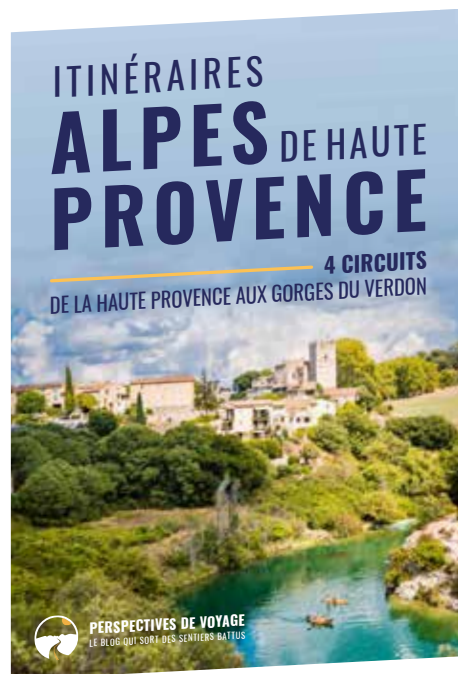
Anne Villejoubert et Marie Morin sont deux jeunes auteures qui ont, à leur actif, une quinzaine de guides de voyage. Certains d'entre eux ont fait l'objet d'une collaboration avec la maison d'édition Hachette Tourisme. Avec l'Agence de Développement des Alpes de Haute Provence, elles ont donc conçu et réalisé un guide de voyage composé d'itinéraires prêts à suivre, selon les envies de chacun.

Téléchargeable en ligne, ce road book est joliment illustré et permet de découvrir des destinations entre villes, villages typiques et paysages majestueux, sous le prisme du développement durable. Vous y trouverez des propositions de visites, de découvertes, d'adresses gourmandes et d'activités, accompagnées d'une foule d'anecdotes et de détails pratiques

pour ne rien manquer des pépites secrètes du département. C'est l'occasion de découvrir le patrimoine naturel, historique et culturel des Alpes de Haute-Provence, avec de jolis villages de caractère au charme fou qui rivalisent de beauté avec les grands sites iconiques qui font la notoriété du département.

Modulables, ces itinéraires ont été pensés pour se combiner entre eux. Au cours de ce voyage, on découvrira successivement Sisteron et Digneles-Bains au fil de la Durance et de la Bléone, les environs de Forcalquier jusqu'à la montagne de Lure, le sud-ouest du Luberon à proximité de Manosque ainsi que les Gorges du Verdon et le Parc naturel régional du Verdon depuis le plateau de Valensole jusqu'au lac de Castillon, avant de poursuivre jusqu'à Entrevaux.

**À savourer sans modération !**



### Le Département et l'Agence de Développement des Alpes de Haute Provence organisaient, le 4 avril dernier, les premiers « Rendez-Vous du Tourisme ».

Cette première édition a rassemblé les acteurs du tourisme publics et privés autour des axes stratégiques du nouveau schéma de développement touristique 2023-2028.

« Des territoires et des hommes, entre Provence et vallées alpines » a pour ambition de développer l'offre touristique fondée sur la diversité de ses destinations, au travers de produits proches de la nature, de paysages exceptionnels et de niches caractéristiques. Il vise à capter durablement une clientèle de proximité, nationale et européenne. L'objectif est de capitaliser sur les atouts des territoires,

et de proposer des expériences toutes saisons, en adéquation avec la promesse « Irrésistibles Alpes de Haute-Provence ».

Il s'agissait également de montrer comment la montagne des Alpes de Haute-Provence peut être considérée comme un laboratoire de la transition écologique.

Une convention de partenariat Région / Département / Comité Régional de Tourisme / Agence de développement 04 formalisant « Une ambition touristique partagée pour les Alpes de Haute-Provence au cœur de la Région Sud », était cosignée par François de Canson,



Président du Comité Régional de Tourisme (CRT), Eliane Barreille, Présidente du Département et Denis Vogade, Président de l'Agence de Développement 04.

\*Ce billet a été rédigé par l'équipe de l'Agence de Développement des Alpes de Haute-Provence.



## Culte clandestin durant la Révolution **UN CALICE ET SA PATÈNE EN FER BLANC**

Il en est de ces objets qui paraissent humbles ; or, ils témoignent d'une histoire. C'est le cas de ce calice et de sa patène, deux objets rares, faits non d'un métal précieux mais d'un vulgaire fer blanc. Ils remonteraient aux premières années de la Révolution. Sous le pied du calice, il est en effet inscrit : « *Ce calice a servi aux prêtres martyrs par la Terreur à Manosque, 1792* », et sur la patène figure une date : « *1793* ». Ces prêtres sont alors nommés par les autorités « *prêtres réfractaires* ». Ils sont accusés de provoquer des « *émotions populaires* » qui se manifestent ici et là en leur faveur, comme à Manosque le 18 juillet 1791, « *où des têtes y sont exaltées par des prêtres réfractaires* » et où la population refuse de suivre les messes célébrées par les « *prêtres jureurs* ». Ces derniers ont prêté serment à la constitution civile du clergé, à l'inverse des « *réfractaires* ».

S'organise alors un culte clandestin pour lequel l'officiant a besoin d'un lieu discret et de vases sacrés : le ciboire, pour les hosties consacrées, le calice, qui rappelle la coupe de vin de la Cène et qui contient le sang du Christ, ainsi que la patène, sur laquelle le prêtre pose, durant la célébration, l'hostie principale qu'il consacrera.

Les vases sont alors soustraits des lieux de culte, ou bien on en fabrique de nouveaux, mais sans moyens et en secret. La règle qui, selon la doctrine catholique, impose l'usage de métaux précieux en raison du contact du corps et du sang du Christ avec le métal n'est plus toujours applicable.

Lorsque les autorités arrêtent en 1798 à Oraison un prêtre prévenu d'émigration, elles découvrent la pièce où le culte est célébré. Les témoins cérémoniels sont là :

« *Un ciboire de fer blanc, un aspersoir, une clochette, un ruban de galon jaune, une boîte de fer blanc contenant des petites bouteilles couvertes de coton, une croix de Malte émaillée à laquelle est attaché un crucifix de bois blanc [...], un calice doré en argent, deux aubes, deux chasubles et finalement un portefeuille avec divers papiers* ».

Avec d'autres vases sacrés, en argent ou dorés, ces œuvres sont visibles tous les jours à la cathédrale Saint-Jérôme à Digne-les-Bains, du 5 juillet au 30 septembre 2023, de 13h15 à 18h dans le cadre de l'exposition « *Trésors d'orfèvrerie* ».



**Cliché :** Calice et sa patène  
© Région Provence-Alpes-Côte d'Azur -  
inventaire général - Frédéric Pauvarel

\*Ce billet a été rédigé par Jean-Christophe Labadie, directeur des Archives départementales des Alpes de Haute-Provence.

# LE BILLET DE LA RÉSERVE GÉOLOGIQUE\*

©Réserve naturelle nationale géologique de Haute-Provence



## BIENTÔT UN NOUVEAU SITE AMÉNAGÉ POUR LA RÉSERVE GÉOLOGIQUE !

Les richesses géologiques de la Haute-Provence en font un territoire tout à fait exceptionnel, avec des sites comme la Dalle aux ammonites de Digne-les-Bains, le pli du Vélodrome, les ichtyosaures et bien d'autres encore.

Si l'objectif du classement en Réserve naturelle est avant tout de préserver le patrimoine géologique, les missions de connaissance et de valorisation permettent d'aménager les sites emblématiques, et d'offrir un accueil de qualité pour le public. Récemment, la Dalle aux ammonites a fait l'objet d'un réaménagement complet par le Département, gestionnaire de la Réserve géologique. **En 2023 c'est la Vallée du Bès qui est à l'honneur avec ses fossiles d'empreintes de pas d'oiseaux.**

Ces traces, laissées sur un estran entre deux marées, sont particulièrement éphémères et ne se fossilisent qu'exceptionnellement. Les sites de ce type sont très rares par nature. Des empreintes de pas si fines, si peu profondes, gravées par quelques « kilos de plumes » entre -25 et -18 millions

d'années offrent le spectacle émouvant d'instant de vies fossilisés. Leur présence dans différentes strates ouvre une fenêtre sur les anciens paysages qui ont changé au cours du temps. Ces marques permettent de reconstituer la ligne de rivage autour de l'ancien golfe marin d'Esclangon qui représente l'une des dernières incursions marines en Provence, alors que les Alpes commencent leur surrection. Les oiseaux qui fréquentaient les plages d'Esclangon devaient être proches des Pluviers, des Chevaliers gambettes et des Hérons d'aujourd'hui.

**Le nouveau site sera ouvert au public avant l'été.** Il comportera une aire pédagogique spécialement aménagée et conçue pour recevoir les personnes à mobilité réduite. À partir de là, plusieurs visites sont disponibles : la première (5 minutes) jusqu'à un point de vue sur les clues, nouvellement aménagé au pied d'un ancien chenal de rivière fossilisé, au-delà (45 minutes) le visiteur atteindra le site du panorama sur le Vélodrome.



**L'exceptionnelle Vallée du Bès fait l'objet du projet d'extension de classement de la Réserve naturelle.** Son objectif est de préserver l'intérêt géologique des sites et de leur contenu (fossiles, minéraux) tout en permettant la valorisation de ces témoignages rares et non renouvelables de l'histoire de la Terre. Assurer la préservation de ce patrimoine pour les générations future est de notre responsabilité à tous et nécessite notre mobilisation.

\*Ce billet a été rédigé par Didier Bert, Conservateur de la Réserve naturelle nationale géologique de Haute-Provence.



## AVENIR 04



### Cher (e)s Alpines et Alpines de Haute-Provence,

La mauvaise foi et l'amnésie sont souvent les armes de ceux qui sont à court d'arguments. Il ne reste donc qu'à se remémorer l'état dans lequel la précédente majorité de gauche avait laissé le Conseil départemental lorsque nous sommes arrivés.

Oui nous avons une majorité investie pour valoriser notre territoire, votre territoire.

Oui nous pouvons être fiers du travail effectué depuis deux ans par notre Présidente Eliane Barreille, qui a su redonner au département la place qu'il mérite au sein des collectivités qui pèsent. Oui nous pouvons être fiers d'avoir mené de grandes politiques publiques au service de l'ensemble de nos concitoyens, tout en respectant la spécificité de nos territoires ruraux et de montagne. Nous avons été

à l'écoute attentive et respectueuse de nos élus locaux, les maires des 198 communes, et les présidents de nos huit intercommunalités.

Nous pourrions également rappeler qu'avec la Présidente Eliane Barreille, nous avons mis en place de nouveaux dispositifs pour accompagner nos concitoyens les plus fragiles face à la hausse constante des matières premières et du coût de l'énergie.

Par ailleurs, nous avons déployé notre stratégie de développement, en mettant en œuvre une véritable politique de montagne, en renforçant notre accompagnement du monde agricole et en proposant un schéma départemental du tourisme d'envergure.

Nous nous sommes emparés des problématiques environnementales en organisant les assises de l'eau et de la

forêt, afin de réfléchir dès aujourd'hui, à notre territoire de demain. Des sujets majeurs sur lesquels nous sommes pleinement engagés pour vous aider et aider nos générations futures !

Un Département plus proche de vous, davantage de services pour les citoyens quel que soit leur âge et une attractivité renforcée pour notre territoire : cette année encore nous avons présenté un budget ambitieux mais raisonnable, avec des dépenses de fonctionnement stables, malgré l'inflation et les décisions de l'Etat qui conduisent à mobiliser toujours plus les finances locales.

Le Département est bien de retour !

*Camille Galtier,  
président du groupe Avenir 04 -  
majorité départementale*

## OPPOSITION DE GAUCHE



### Le département et l'argent

La fonction principale d'une collectivité territoriale est la gestion de l'argent public qu'elle perçoit des contribuables. Ceux-ci sont en droit d'attendre des élus une attitude rigoureuse quant à l'utilisation de ces fonds.

La majorité, aux manettes depuis presque deux ans, a démontré que, contrairement à ses engagements de campagne, elle

n'hésitait pas à augmenter les dépenses de fonctionnement. Que ce soit à des fins de communication, avec le financement quasi total du salon de l'agriculture, là où souvent ailleurs la chambre d'agriculture est à la manœuvre, à des fins de confort personnel des élus avec un remboursement de 30 € pour les frais de repas alors que le taux de base est à 17,50 €, ou pour créer un office (cuisine) au sein

des services du conseil avec l'argument que nous serions le seul département à ne pas en être doté. Au moment où tous nos concitoyens se serrent la ceinture, les élus de la majorité s'octroient un train de vie confortable.

*Geneviève Primiterra,  
pour le groupe d'opposition de gauche*

## NOUVEL HORIZON 04



Comme vous avez pu le lire dans la presse, nous avons voté contre le retour des 90 km sur une partie des routes du département.

Ce n'est pas un positionnement politique contre la majorité mais une réflexion liée à plusieurs critères.

- Les statistiques nous montrent que malgré une augmentation du nombre d'accidents, le nombre de tués a diminué de 22 % ;
- La multiplication des limitations différentes de vitesse (seulement 3,5 % des routes du département sont concernées par cette délimitation) peut entraîner des confusions sur la vitesse à respecter et de

ce fait augmenter les risques de verbalisation sur les petits excès.

*Marie-Claude Brusat et Benoît Gauvan,  
pour le groupe Nouvel Horizon 04  
Nous joindre  
marie-claude.brusat@le04.fr*

## GAUCHE CONSTRUCTIVE ET OUVERTE



Texte non communiqué

## TERRITOIRE DÉMOCRATIQUE SOCIAL ET EUROPÉEN



Texte non communiqué



## L'ÉTÉ ASTRO 2023

### LES RENDEZ-VOUS RÉCURRENTS

#### ● PLANÉTARIUM



©Centre d'Astronomie

#### ● Noisettes, à la recherche de la planète idéale

Séance de planétarium. Enfant - Adaptée aux 4-6 ans ☹ Du mardi au samedi, à 11h (durée 1h)

#### ● GranPa et Zoé : Mission Lumière

Séance de planétarium. Enfant - Adaptée aux 6-12 ans ☹ Du jeudi au lundi, à 14h30, mardi et mercredi, à 17h30 (durée 1h)

#### ● À la découverte du Système Solaire

Séance de planétarium familiale. Tout public dès 8 ans ☹ Du lundi au dimanche, à 16h (durée 1h)

#### ● Découverte des Exoplanètes

Séance de planétarium familiale. Tout public dès 12 ans ☹ Du jeudi au lundi, à 17h30, mardi et mercredi, à 14h30 (durée 1h)

#### ● OBSERVATION DU CIEL

##### ● Observation du Soleil - Enfant

Séance d'observation du Soleil. Tout public ☹ Du lundi au dimanche, à 14h30 (durée 1h)

##### ● Observation du Soleil - Famille

Séance d'observation du Soleil. Tout public ☹ Du mardi au samedi, à 11h (durée 1h30)

#### ● Soirée découverte

Séance d'observation du ciel. Tout public ☹ Du mardi au jeudi et le samedi, à 21h30 en juillet (durée 3h)

#### ● Pique-nique au crépuscule

Rendez-vous avec votre pique-nique sous la lumière du crépuscule, et profitez d'une veillée nocturne à la découverte du ciel étoilé.

Séance d'observation du ciel (pique-nique non fourni) - Tout public ☹ Tous les vendredis. De 20h30 à 00h30 en juillet et de 19h30 à 23h30 en août (durée 4h)

#### ● Soirée Dobson (pour un public averti)

Vous apprendrez à vous repérer dans le ciel et à observer les principaux objets célestes.

Séance d'observation - Public averti - à partir de 12 ans ☹ Dates en fonction de la Lune, à 21h30 (durée 3h)

#### ● Soirée T600 (pour un public averti)

Évadez-vous lors d'un voyage dans le ciel profond parmi les plus belles merveilles de l'Univers.

Séance d'observation - Public averti - à partir de 12 ans ☹ Dates en fonction de la Lune, à 21h30 (durée 3h)



©Centre d'Astronomie

#### ● Soirée T760 (pour un public averti)

Profitez d'un panorama à 360° pour admirer les profondeurs du ciel nocturne.

Séance d'observation - Public averti - à partir de 12 ans ☹ Dates en fonction de la Lune, à 21h30 (durée 3h)



©Shutterstock

### LES SOIRÉES ÉVÈNEMENTS

#### ● Mercredi 19 juillet (à 21h30) :

**Soirée conférence** sur les dernières découvertes du James Webb Space Telescope (JWST) par Pierre Henriquet, médiateur scientifique, suivie d'une observation du ciel.

#### ● Samedi 29 juillet (à 21h30) :

##### « Nuit du cinéma »

Diffusion tout au long de la nuit de films de science-fiction et/ou fantastiques entrecoupés de lectures du ciel au laser. Café/croissant offerts au petit matin. Prévoir des vêtements chauds. Matelas, chaises pliantes, coussins et couvertures sont vivement conseillés.

#### ● Samedi 5 août (dès 19h) :

**La Nuit des Perséides** sera l'occasion pour tous de découvrir ou redécouvrir la richesse et la beauté de notre ciel : conférences, observations aux télescopes, lecture du ciel au laser et contes mythologiques pour petits et grands.

#### ● Mercredi 16 août (21h30) :

**Soirée conférence** suivie d'une observation du ciel.

[www.centre-astro.com](http://www.centre-astro.com)



## FESTIVALS DE L'ÉTÉ



### FESTIVAL « REGARDE SOUS TES FENÊTRES »

Les 6-7-8 juillet 2023

Château-Arnoux-Saint-Auban,

Regarde Sous Tes Fenêtres

### COOKSOUND FESTIVAL

Du 20 au 22 juillet 2023

Forcalquier

[www.cooksound.com](http://www.cooksound.com)

### MUSIKS À MANOSQUE

Du 21 juillet au 23 juillet 2023

[www.culturedlva.fr/musiks-a-manosque](http://www.culturedlva.fr/musiks-a-manosque)

### NUITS DE LA CITADELLE

Sisteron

Du 21 juillet au 12 août

[www.nuitsdelacitadelle.fr](http://www.nuitsdelacitadelle.fr)

### GRÉOUX DE JANEIRO

Du 27 juillet au 30 juillet 2023

[www.greoux-les-bains.com](http://www.greoux-les-bains.com)



DIGNE-LES-BAINS  
CAPITALE DE LA LAVANDE

### CORSO DE LA LAVANDE

Du 4 au 8 août 2023 !

[www.cdf-dignelesbains.fr](http://www.cdf-dignelesbains.fr)

### FESTIVAL CRUIS EN JAZZ

Du 4 au 12 août 2023

[www.cruisenjazz.fr](http://www.cruisenjazz.fr)

### FÊTES MEXICAINES À BARCELONNETTE

Du 6 au 15 août 2023

[www.ubaye.com](http://www.ubaye.com)



## ARCHIVES DÉPARTEMENTALES

**Conférences** (sur réservation)

### Vivre à Digne au I<sup>er</sup>-III<sup>e</sup> siècle

De Jenny Sélèque, archéologue.

Archives départementales,

jeudi 15 juin 2023 à 18h. Entrée libre.



### La 8<sup>e</sup> compagnie Brandebourg et la répression de la Résistance (1943-1944)

De Jean-Christophe Labadie, directeur  
des Archives départementales.

Archives départementales,

jeudi 6 juillet 2023 à 18h. Entrée libre.

### Les brigands d'ici et d'ailleurs (1798-1804)

De Jean-Christophe Labadie.

Thorame-Basse, église Saint-Pierre-  
aux-Liens, vendredi 21 juillet 2023

à 18h. Entrée libre.

### La route de la transhumance

De Jean-Christophe Labadie.

Montagnac-Montpezat, chapelle  
Saint-Christophe, jeudi 27 juillet 2023

à 18h30. Entrée libre.

### Le monument aux morts et l'église Saint-Pierre et Saint-Paul de Castellet-lès-Sausses

De Jean-Christophe Labadie.

Castellet-lès-Sausses, place du village,  
vendredi 28 juillet 2023 à 18h.

Entrée libre.

### Les enfants cachés du Fanget (1943-1944)

De Sylvie Deroche, professeure d'his-  
toire. Seyne, Fort Vauban, jeudi 17 août  
2023 à 18h. Entrée libre.

**Expositions**

### Portraits de Haute-Provence. Vial et la photographie de la fin du XIX<sup>e</sup> siècle à 1930.

Archives départementales, jusqu'à  
novembre 2023. Entrée libre du lundi au  
vendredi de 9h à 12h et de 13h à 17h.



### Vivre à Digne au I<sup>er</sup>-III<sup>e</sup> siècle

Archives départementales, jusqu'à  
novembre 2023. Entrée libre du lundi au  
vendredi de 9h à 12h et de 13h à 17h.

### Trésors d'orfèvrerie

Cathédrale Saint-Jérôme de Digne-  
les-Bains, du mercredi 5 juillet 2023  
au samedi 30 septembre 2023.

Inauguration le mercredi 5 juillet 2023  
à 17h30. Entrée libre tous les jours de  
13h15 à 18h.

**Lecture d'archives**

### La vie rurale au Castellet et dans les Basses-Alpes du XVIII<sup>e</sup> au début XX<sup>e</sup> siècle

Par les comédiens de La Mobile  
Compagnie. Le Castellet, salle  
polyvalente, jeudi 8 juin 2023 à 18h30.  
Entrée libre.

Tél. 04 92 36 75 00  
[archives04@le04.fr](mailto:archives04@le04.fr)  
[www.archives04.fr](http://www.archives04.fr)



# AGENDA ET COMPAGNIE



## SALAGON, MUSÉE ET JARDINS

### RENCONTRES MUSICALES DE HAUTE PROVENCE

- **Jeudi 20 juillet, 18h30**  
Concert pédagogique par l'Ensemble Atopos
- **Lundi 24 juillet à 21h**  
Mozart, Walckiers, Saint-Saëns, Sibelius,
- **Mardi 25 juillet à 21h**  
« Venise, 1630 »

### BALADE ARCHÉOLOGIQUE

Les 3 juillet, 6 août et 3 septembre  
Découvrez les occupations successives du site du Néolithique à nos jours.  
À 17h sur réservation.

### NOCTURNES DE SALAGON

Ouverture du site tous les mardis et jeudis jusqu'à 22h en juillet et août.

### SALAGON SOUS LES ÉTOILES

Tous les mardis et jeudis soir du mois d'août. Découvrez les constellations du ciel d'été en plein cœur des jardins du Musée de Salagon.

À 21h. Inclus dans le prix d'entrée.

### CARNET DE VOYAGES

Tous les mardis du 11/07 au 29/08.

### Bruns d'herbe

Suite à la fabrication d'encre gallique, retracez votre chemin en réalisant des empreintes de végétaux que vous aurez récoltés au cours de votre voyage.

De 16h30 à 18h30. À partir de 6 ans.  
Sur réservation – prix d'entrée + 2 €

### Voyage des plantes

Découvrez la circulation des plantes dans le monde lors d'une visite guidée du jardin des Temps modernes.

À 20h. Sur inscription.



### JOUETS RETROUVÉS

Tous les mercredis du 12/07 au 30/08

### J'ai perdu mon doudou

De fils en aiguilles, tissons le lien des générations avec leurs doudous

et retrouvons celui qui s'est égaré à Salagon.

De 10h à 12h. À partir de 3 ans.  
Sur réservation (entrée gratuite moins de 6 ans) + 2 €

### La fabrique à JE

Découvrez de manière ludique ce que les jeux et les jouets de notre enfance révèlent de notre société et de notre rapport aux autres.

De 15h à 17h. À partir de 6 ans.  
Sur réservation – prix d'entrée + 2 €

### SAVEURS ET SENTEURS

Tous les jeudis du 13/07 au 31/08

### L'Olivier, notre arbre

Dégustation d'une recette à partir des saveurs récoltées dans les jardins.

De 16h30 à 18h30. À partir de 6 ans.  
Sur réservation – prix d'entrée + 2 €

### Les sens en éveil

Dans la fraîcheur des soirs d'été, au cours d'une visite guidée, découvrez les parfums du jardin de senteurs.

À 20h. Sur inscription – incluse dans le prix d'entrée.

Salagon

[www.musee-de-salagon.com](http://www.musee-de-salagon.com)

Tél. 04 92 75 70 50

[www.facebook.com/museesalagon](https://www.facebook.com/museesalagon)



## THÉÂTRE DURANCE

CHÂTEAU-ARNOUX-SAINT-AUBAN

### LES ESCAPADES

Des concerts gratuits en plein air pour célébrer la fin de saison du Théâtre Durance et le début de l'été. Bienvenue aux Escapades !

Seul ou à plusieurs, en famille, entre amis, deux soirées placées sous le signe de la découverte musicale dans une ambiance conviviale. Six groupes, de cinq pays différents, difficile souvent de leur attribuer un genre tant leurs univers croisent les influences. Et en prime, une disco mobile entre les concerts. Restauration et buvette

### VENDREDI 16 JUIN

20:00 Black Sea Dahu (Suisse) folk

21:30 Ukandanz (France/Éthiopie) ethiopian crunch

23:00 79<sup>rs</sup> gang (États-Unis) New Orleans groove

### SAMEDI 17 JUIN

20:00 Bacchantes (France) rock baroque

21:30 Puuluup (Estonie) néo zombie post folk

23:00 Elektrik GEM (France) orchestre balkanique rock

Entre les groupes : Walkabout Sound System (France) disco mobile

[www.theatredurance.fr](http://www.theatredurance.fr)

16—17 JUIN 2023 CONCERTS  
GRATUITS



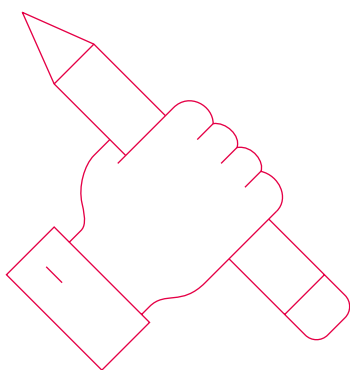
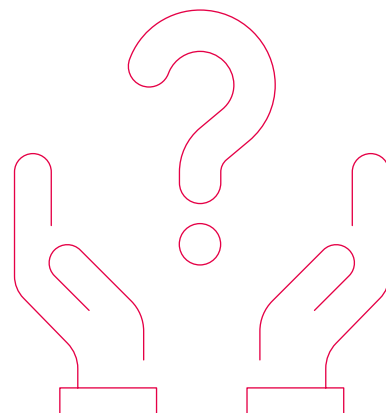
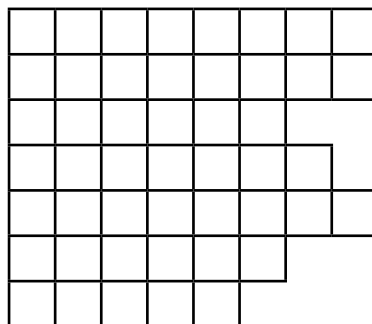
LES LAUZIERES  
CHÂTEAU-ARNOUX-SAINT-AUBAN  
THEATREDURANCE.FR

## ANAGRAMMES

### Règles

Trouvez les anagrammes des sept mots de la grille de gauche pour former dans la grille de droite sept autres mots.

M	A	T	E	R	N	E	R
I	N	G	E	R	E	E	S
V	I	P	E	R	E		
F	A	R	I	N	E	R	
P	A	N	C	A	R	T	E
R	E	V	E	I	L		
B	O	I	R	E			

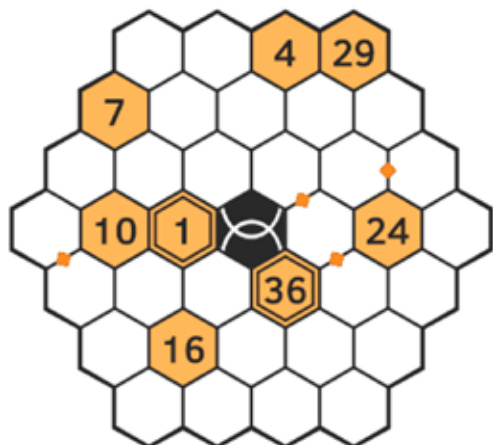


**Solution**

RAREMENT, ÉNERGIES, PRIVÉE, REFRAIN, PARTANCE, LIÈVRE, OBÈIR

## RIKUDO

Placez tous les numéros de 1 à 36 pour former un chemin de nombres consécutifs. Des nombres et liens entre cases sont donnés afin d'arriver au but. Deux nombres consécutifs doivent être voisins. Un lien indique un point de passage du chemin. À la fin toute la grille doit être remplie.

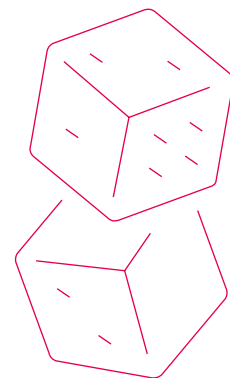


## L'ÉNIGME

*Je suis une coquille, ancienne et mystique qui vivait dans les mers anciennes*

*On m'a nommée d'après un dieu égyptien à tête de bélier.*

**Qui suis-je ?**



**Solution**

L'Enigme  
L'Ammonite



©Léna et Tiané Troussier

## LA RECETTE DE... Léna et Tiané TROUSSIER, Nusa Café à Digne-les-Bains

### La Tartine au pesto d'ail des ours

C'est une recette que nous réalisons chaque printemps avec les produits de saison frais et locaux. L'ail des ours est une petite plante sauvage qui pousse dans les sous-bois au printemps. Elle se cueille facilement pour ensuite être cuisinée en pesto, en huile, en salade etc.

#### Ingrédients

- 1 gros bouquet d'ail des ours
- 1 poignet de graines de courge (ou autre oléagineux)
- 20 cl d'huile de pépin de raisin
- 1 botte d'asperges fines vertes
- 100 g de pois gourmands
- 1 grand fromage de brebis frais (ou chèvre)
- 4 belles tranches de pain de campagne au levain
- Garniture : radis rose, fraise, roquette ou jeunes pousses

#### Préparation

Laver à l'eau claire et au vinaigre blanc l'ail des ours puis bien l'essorer et le sécher. Dans un blender, mettre l'huile de pépin de raisin, les graines de courges, l'ail des ours et une pincée de sel. Mixer grossièrement pour obtenir un pesto épais.

Faire bouillir une casserole d'eau et plonger les asperges dedans, laisser cuire environ six minutes selon l'épaisseur. On cherche une cuisson al dente qui gardera bien leur croquant et leur couleur verte. Egoutter les asperges et les passer sous l'eau froide pour stopper leur cuisson. Faire cuire les pois gourmands de la même façon et bien les refroidir sous l'eau froide.

Étaler sur chaque tranche de pain une généreuse quantité de pesto d'ail des ours. Ajouter ensuite le fromage de brebis et passer le tout quelques minutes sous le grill du four pour faire chauffer le fromage.

Dresser vos tartines dans des assiettes, déposer quatre asperges sur chacune, quelques pois gourmands, une belle poignée de roquette, des rondelles de radis rose et quelques fraises. Arroser d'un peu de pesto et déguster accompagné d'une belle salade.



# À DÉCOUVRIR



### Le vin d'orage

Jean PROAL  
Éditions la Trace  
Vente sur [www.editionslatrace.com](http://www.editionslatrace.com)

Si le vin d'orage fait vivre au lecteur la rudesse des rivalités, se lit en filigrane la tendresse de l'auteur envers ses personnages. On assiste à un incompréhensible ballet qui les réunit ou les disperse, les rend complices ou les affronte sur fond de chaleur des Alpilles, d'orage qui menace, et de grésillement des cigales. Jean Proal le « place hors du temps, et de l'espace, dans un milieu humain que la solitude rend presque symbolique ». Ses qualités, encore plus manifestes aujourd'hui en font un roman singulier.

246 pages - 20 €



### Du Haut du Monde

François MOUREN PROVENSAL  
Éditions la Trace  
Vente sur [www.editionslatrace.com](http://www.editionslatrace.com)

Après un premier volume, Au rebord du Monde, consacré à la mer et aux mouvances de l'horizon, un deuxième recueil, Au Cœur du Monde, court de crêtes en vallées, de la Méditerranée jusqu'aux Alpes. Celui-ci, Du Haut du Monde, remonte au fil de l'eau jusqu'à la source et se pose aux montagnes des Alpes du Sud. Cet opuscule est une marche contemplative au long des pentes de ces massifs méridionaux.

90 pages - 24 €



### Les Mées - Les groupes de travailleurs étrangers lors de la 2<sup>e</sup> Guerre mondiale

Henri JOANNET  
C'est-à-dire Éditions, collection un territoire et des hommes.  
Vente dans les librairies du département.

Au cours de la 2<sup>e</sup> Guerre mondiale, le village des Mées a accueilli les Groupes de Travailleurs Étrangers (GTE) 213 et 702. Leurs éléments, Allemands, Sarrois et Autrichiens hostiles à Hitler, Espagnols réfugiés de la guerre civile, Polonais, Luxembourgeois etc., ont constitué une main-d'œuvre pour l'usine de Saint-Auban, les mines de lignite du département, les exploitants forestiers et les entreprises locales. Outre le récit du drame de la déportation de quarante-huit hommes de confession juive et des conditions de vie des travailleurs, on suivra la destinée de Pierre Zyngerman, lieutenant de René Char, Jan Meyerowitz, sorti du camp par Jean Giono, Johnny Friendlaender, peintre et graveur, Sam Levin, le photographe du Monde du cinéma, Albert Simon, caricaturiste flamand et André Horeau, le commandant du GTE.

193 pages - 20 €

Salagon *Musée et Jardins*

à Mane,  
Alpes de Haute-Provence

25

MAI 2023

15

DÉCEMBRE  
2024

# L'olivier, *notre arbre*






ALPES DE HAUTE  
PROVENCE  
LE DÉPARTEMENT

CULTURE  
SCIENCE  
PROVENCE ALPES  
CÔTE D'AZUR

Ministère  
de la Culture



Retrouvez-nous sur     
[www.musee-de-salagon.com](http://www.musee-de-salagon.com)



ETHNO  
PÔLE

irresistible  
ALPES DE HAUTE PROVENCE

EXPOSITION

AVIGNON  
UNIVERSITÉ

Cultural  
heritage  
AND GLOBAL CHANGE

OLIVE  
FOR ALL  
AWARENESS OF  
LIVING HERITAGE

